

|                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |              |           |
|-------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|-----------|
| Mittente          | Doni Anton Francesco                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | Destinatario | Del Tinca |
| Data              | 4/12/1548                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Tipo data    | effettiva |
| Luogo di partenza | Piacenza                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | Luogo arrivo |           |
| Incipit           | Se la vi cuoce non ne posso far altro                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |              |           |
| Contenuto         | Al Capitano del Tinca [nome da Doni spesso dato a soldato poltrone e millantatore] si rimprovera di aver donato solo per paura (dopo le penne di Pasquino) e non subito, per il capitolo e due canzoni a lui indirizzati. Doni si dice schiavo di Pietro Aretino, perché tratta il destinatario "alla domestica", e invia (per non parer solo "saettatore di persone") due medaglie d'argento, raffiguranti Mosè e Scipione. [La datazione contiene un evidente refuso. Nell'edizione 1544 la lettera è indirizzata a "Carlo Capitano T." ed è datata 4 dicembre 1543]. |              |           |
| Fonte             | Tre libri di lettere del Doni. E i termini della lingua toscana, Venezia, Marcolini, 1552, pp. 161-162                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |              |           |
| Compilatore       | Genovese Gianluca                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |              |           |